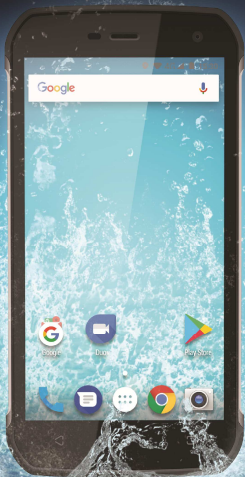
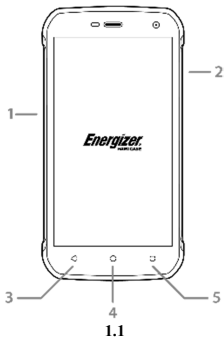


# *Energizer*®



**ENERGY E520LTE**



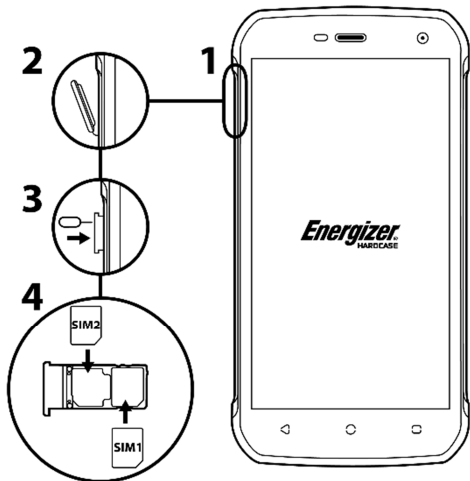


1.1



1.2

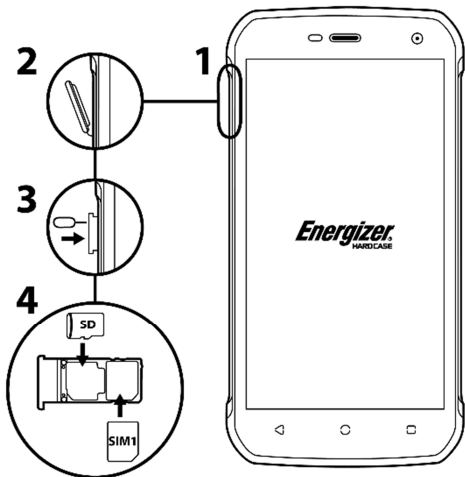
2.1



2.2

2.3

3.1



3.2

## PRESENTACIÓN DEL TELÉFONO MÓVIL

Aprenda sobre el diseño de su teléfono, teclas, pantalla e íconos.

### Teclas

La siguiente tabla le ofrece una descripción breve de la función de cada tecla del teléfono:















Tecla	Función
<b>Encendido</b>	Permite encender o apagar el teléfono. Además, le permitirá bloquear la pantalla.
<b>Volumen</b>	Le permite ajustar el volumen de repique y notificaciones. Además, le permite ajustar el volumen del contenido multimedia en reproducción.
<b>Atrás</b>	Le permite volver al menú o pantalla anterior. Además, le permitirá cerrar algunas aplicaciones.
<b>Inicio</b>	Lo lleva directamente a la pantalla de espera, saliendo de cualquier aplicación.
<b>Menú</b>	Le permite acceder al menú de funciones de la aplicación o pantalla en la que se encuentre.

## Pantalla

La pantalla de su teléfono móvil está diseñada de la siguiente forma:

### Iconos

Conozca los iconos que se mostrarán en la parte superior de la pantalla, indicando el estado del teléfono:

	Fuerza de la señal		Conexión red Wi-Fi
	Bluetooth encendido		EDGE conectado
	USB conectado		HSPA conectado
	Indicador de batería		Nuevo Mensaje
	Modo vibración		Nuevo email
	Indicador de itinerancia		Alarma configurada
	Auricular conectado		Perfil silencioso

## PREPARANDO SU TELÉFONO MÓVIL

Comience la preparación de su teléfono móvil para utilizarlo por primera vez.

---

### Instalar la tarjeta SIM

Cuando usted contrata un servicio celular, usted recibirá un Módulo de Identificación del Suscriptor o Tarjeta SIM, que contiene los datos de su suscripción como su Número de Identificación Personal (PIN) y servicios opcionales.

Para instalar la tarjeta SIM.

1. Remueva la cubierta trasera.

*Ver 2.1 – Página 4*

2. Inserte la tarjeta SIM.

Su teléfono tiene dos espacios que le permiten utilizar dos tarjetas SIM e intercambiar entre ellas.

*Ver 2.2 – Página 4*

- Coloque la tarjeta SIM en el teléfono con los contactos dorados hacia abajo.
- Sin insertar una tarjeta SIM, usted puede utilizar las opciones de su teléfono que no dependan de una operadora, así como también algunos menús.



3. Inserte la batería.

*Ver 2.3 – Página 4*

4. Coloque la cubierta trasera.

**Insertar una tarjeta de memoria (opcional)**

Para almacenar archivos multimedia adicionales, usted debe insertar una tarjeta de memoria.

- Formatear la tarjeta de memoria en una computadora puede causar incompatibilidad con su teléfono. Formatee la tarjeta de memoria preferiblemente en el teléfono.

1. Remueva la cubierta trasera.

*Ver 3.1 – Página 5*

2. Inserte la tarjeta de memoria con los contactos dorados hacia abajo.

*Ver 3.2 – Página 5*

## USANDO LAS FUNCIONES BASICAS

Aprenda como realizar las operaciones básicas de su teléfono móvil.

---

### Encender y apagar su teléfono


Para encender su teléfono,

1. Presione y mantenga la tecla de encendido.
2. Introduzca su PIN y presione OK (si es necesario).

Para apagar su teléfono, repita el paso 1 señalado arriba.

### Acceder al menú y aplicaciones




Para acceder al Menú y las aplicaciones de su teléfono,

1. En el modo de espera, toque el botón  en la pantalla para acceder a la lista de aplicaciones instaladas en su teléfono.
2. Deslice sus dedos hacia la derecha o izquierda para acceder a otras páginas de aplicaciones.
3. Para abrir una aplicación, toque el icono en la lista.
4. Para salir de la aplicación presione la tecla Atrás o la tecla Inicio en la parte inferior de la pantalla.

## Uso de las funciones básicas de llamada

Aprenda como hacer o responder llamadas en esta sección.

### Realizar una llamada:

1. En el modo de espera o dentro del menú, toque el icono Teléfono. 
2. Introduzca el código de área y el número telefónico a marcar.
3. Toque  para marcar el número.
4. Para finalizar una llamada, presione .

### Responder una llamada:

1. Cuando entre una llamada, deslice el icono del teléfono a la derecha para aceptar la llamada o la izquierda para rechazarla






2. Para finalizar la llamada, presione .

## Enviar y leer los mensajes

En esta sección, aprenda como enviar y leer:



- Mensajes de texto (SMS).
- Mensajes multimedia (MMS).

## Para enviar un mensaje de texto o multimedia:

1. En la lista de aplicaciones, toque  Mensajes y luego toque el botón .
2. Ingrese el número o nombre del destinatario en el campo o toque el botón  para acceder a la libreta de contactos.
3. Introduzca el texto de su mensaje.

Para enviar mensajes de texto, vaya al paso 5.



Para adjuntar un objeto multimedia (sonido, imagen, etc.) continúe al paso 4.


4. Toque el botón  en la esquina superior derecha, toque el tipo de adjunto y luego seleccione el ítem.
5. Toque el botón  para enviar el mensaje.

## Agregar contactos



Aprenda los detalles básicos de cómo agregar y buscar un contacto.

### Agregar un nuevo contacto:

1. En la lista de aplicaciones toque Contactos  y luego toque el botón  en la esquina inferior derecha para agregar un contacto.
2. Introduzca la información de contacto como Nombre, Apellido y número de teléfono. Puede agregar datos adicionales como email, dirección, etc.

3. Toque el botón  en la parte superior para guardar el contacto.

### **Buscan un contacto**


1. En la lista de aplicaciones toque  Contactos.
2. Deslice su dedo desde abajo hacia arriba para desplazarse por la lista o toque el botón de búsqueda  e introduzca las primeras letras del nombre o apellido.
3. Para ver los detalles del contacto toque sobre el nombre o sobre la foto.

Si desea llamar al contacto, toque sobre el número de teléfono.

### **Escuchar música**


Aprenda como escuchar música utilizando el reproductor multimedia o la Radio FM.

#### **Escuchar Radio FM:**

1. Conecte los auriculares en el conector del teléfono.
2. En la lista de aplicaciones toque  Transmisión FM.
3. Utilice las teclas de la barra inferior para cambiar las estaciones.


#### **Escuchar archivos de música:**

Luego de transferir los archivos de música a la memoria de su teléfono o tarjeta de memoria,

1. En la lista de aplicaciones toque  Música.
2. Seleccione un orden en la parte superior y toque la canción que desee para comenzar su reproducción.
3. Puede detener, repetir o cambiar de canción utilizando los botones de la barra inferior.

### **Navegar en Internet**

Aprenda como acceder a sus páginas web favoritas.




1. En la lista de aplicaciones seleccione  Navegador.
2. Toque el campo de dirección e introduzca la dirección de la página web que desee visitar.

## USO DE LA CÁMARA



Aprenda como usar la cámara para tomar fotos y ver las mismas.

---

### Tomar fotos

1. En la lista de aplicaciones, seleccione  Cámara.
2. Apunte el lente al objetivo de la foto y haga los ajustes que desee tocando el botón de ajustes .
3. Toque el botón de disparo en la pantalla  para capturar la imagen. La foto se guardará de forma automática.


### Ver las fotos tomadas

En la lista de aplicaciones toque  Galería y luego seleccione la carpeta Cámara  para acceder y visualizar las fotos tomadas con su teléfono.

## CONECTANDO A INTERNET

Aprenda sobre el diseño de su teléfono, teclas, pantalla e íconos.

### Agregar una nueva conexión


1. En la lista de aplicaciones toque  Ajustes para acceder a la configuración del equipo.
2. Toque en la opción Más..., luego Redes móviles y finalmente APN, ahora seleccione la tarjeta SIM a la que desea configurarle la cuenta de datos.
3. Toque la tecla Menú y seleccione Nuevo APN e introduzca los parámetros de acuerdo a su operadora.

Los parámetros básicos son:

- Nombre
- APN
- Nombre de usuario
- Contraseña

Algunas operadoras utilizan servidores Proxy. Refiérase a la configuración de su operadora para más información.

4. Una vez ingresados los parámetros necesarios, toque la tecla Menú y seleccione Guardar.



Si posee múltiples configuraciones para este SIM, puede activar la que desee utilizar tocando la marca de selección  a la derecha del nombre.

Para agregar otra conexión, repita los pasos desde el número 3.



## Cambiar entre operadoras (Tarjetas SIM)




Si usted utiliza múltiples tarjetas SIM y desea cambiar a otra, siga estos pasos:

1. En la lista de aplicaciones toque  Ajustes para acceder a la configuración del equipo.
2. Toque la opción  SIM cards .
3. Ingrese en la opción Conexión de datos y seleccione la tarjeta SIM que desea utilizar para conectar a Internet.




## USO DE LA RED INALÁMBRICA

Aprenda a utilizar las capacidades inalámbricas del teléfono para conectarse a cualquier red de área local inalámbrica compatible.



### Conectar a una red inalámbrica

1. En la lista de aplicaciones toque  Ajustes para acceder a la configuración del equipo.
2. Toque la opción Wi-Fi  Wi-Fi .
3. Para encender el Wi-Fi toque el botón de encendido  en la esquina superior derecha.
4. Seleccione la red inalámbrica de su preferencia e introduzca la contraseña de seguridad si ésta lo requiere.

### Desconectar de una red inalámbrica

1. En la lista de aplicaciones toque  Ajustes para acceder a la configuración del equipo.
2. Toque la opción Wi-Fi  Wi-Fi .
3. Para desactivar el Wi-Fi toque el botón de encendido  en la esquina superior derecha.





## Visualizar los detalles técnicos de una red inalámbrica

1. En la lista de aplicaciones toque  Ajustes para acceder a la configuración del equipo.
2. Toque la opción Wi-Fi  Wi-Fi .
3. Toque la red inalámbrica a la que está conectado para visualizar información como velocidad, nivel de señal y más.

## INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

Não se esqueça de cumprir as respetivas normas e regulamentos sempre que usar o telemóvel. Evita efeitos nocivos para si e para o ambiente.

### Segurança geral

	<p>Não utilize auscultadores ou auriculares quando estiver a conduzir, a andar de bicicleta ou a caminhar. Pode distrair-se, causando um acidente e pode ainda violar alguma lei em determinadas zonas geográficas. Por questões de segurança, não utilize o telemóvel enquanto conduz. Esteja sempre atento ao espaço em seu redor. Siga todas as instruções de segurança e regulamentos relativos à utilização do dispositivo quando estiver a conduzir um veículo.</p>
	<p>Não utilize em estações de serviço.</p>
	<p>Mantenha o seu telemóvel a pelo menos 15 mm do ouvido ou corpo enquanto efetua as chamadas.</p>
	<p>O telemóvel pode emitir uma luz brilhante ou intermitente.</p>